



Organisme accrédité COFRAC N° 4-0023  
Accredited body by COFRAC N° 4-0023

125 DS 02 Q  
Ind 7 – juin 16

# CERTIFICAT CERTIFICATE

N°AR 571

Nous certifions par la présente que le Système de Management de la Qualité de la société :  
We hereby certify that the Quality Management System of the company:

**JOAL**  
**ZAC des Gravanches**  
**Rue du Pré Comtal**  
**63100 CLERMONT FERRAND (France)**

est conforme aux exigences de la norme suivante :  
is in compliance with the requirements of the following standard:

## ISO 9001 : 2015

Le domaine d'application du Système de Management de la Qualité est le suivant :  
The scope of the Quality Management System is as follows:

**MÉCANIQUE GÉNÉRALE ET DE PRÉCISION : PETITES ET MOYENNES SÉRIES.  
TOURNAGE, FRAISAGE ET RECTIFICATION D'ENSEMBLES MONTÉS, DE PIÈCES  
UNITAIRES ET DE PETITES SÉRIES. DÉPANNAGE IMMÉDIAT.**

*GENERAL MECHANICS AND PRECISION: SMALL AND AVERAGE SERIES. TURNING, MILLING AND  
CORRECTION OF ASSEMBLED UNITS, UNIT PARTS AND SMALL SERIES. IMMEDIATE BREAKDOWN SERVICE.*


Ce certificat demeurera en vigueur jusqu'à sa fin de validité à moins d'avis contraire, à condition que la mise en place et la conformité du Système de Management de la Qualité soient jugées satisfaisantes lors des audits de surveillance et que les conditions du contrat de AB Certification soient observées.

This certificate is valid until its expiry date unless further notice, provided that the compliance and implementation of the Quality Management System are found to be satisfactory at follow-up audits and that AB Certification contract rules are fulfilled.



Fait à PARIS, le 16 octobre 2017  
Signed in PARIS on the 16<sup>th</sup> of October, 2017

Date de validité : 20 octobre 2020  
Expiry date: 20<sup>th</sup> of October, 2020

  
**Georges ABI RACHED**  
**Le Représentant d'AB Certification**  
AB Certification Representative

  
**Le Représentant de l'Entreprise**  
The Company Representative